

ἐπληροφορεῖτο ἐπὶ λέξει τὰ ἀποφασισθέντα ἐν τῇ Γερουσίᾳ, περὶ τῶν πλοίων τὰ ὅποια ὄφειλον νὰ ἐπανέλθωσιν ἐκ Κρήτης καὶ Ρωμανίας ἀπὸ τῶν καλλενδῶν τοῦ Ἀπριλίου μέχρι τέλους τοῦ μηνός, σὺν τῇ προσθήκῃ ὅτι ἡ διαταγὴ αὕτη δὲν ἀφεώρα τὰ πλοῖα καὶ ἐμπορεύματα τὰ ὅποια εὐρίσκοντο εἰς τὸ ἐξωτερικόν. Ὁ Τζανῖνος Τζάνες παρηρμήνευσε τὴν ἀπόφασιν, νομίσας ὅτι, ἐπειδὴ τότε εὐρίσκετο ἐκτὸς τῆς Κρήτης, θὰ ἠδύνατο νὰ διαχειμάσῃ ἐν Κρήτῃ καὶ νὰ συμπληρώσῃ τὸ φορτίον του δι' ἐμπορευμάτων, ἥτοι λιβανωτοῦ ἐπὶ ἑκατοντάδων, τεσσάρων σάκκων ζιγκιβέρεως καὶ δύο μικρῶν, μιᾶς καὶ ἡμισείας χιλιάδων βομβύκων (σηροτροφίας) καὶ τὰ ὅποια μετέφε-
ρεν ἀνόθευτα εἰς Βενετίαν. Ἀλλ' οἱ ὀφφικιοῦχοι τῆς Ἀνατολῆς, ἐπειδὴ τὸ πλοῖον ἔφθασεν ἐκπρο-
θέσμως, ἥτοι παρελθόντος τοῦ Ἀπριλίου ἠμπόδισαν τὴν ἐκφόρτωσιν τῶν ἐμπορευμάτων καὶ
ἀπεφάνθησαν ὅτι ὑπόκεινται εἰς πρόστιμον 25 %. Τὸ Μεῖζον Συμβούλιον ὁμῶς ἀπεφάσισε νὰ
ἀπαλλαγῇ τοῦ προστίμου, ὑπὸ τὸν ὅρον νὰ ὀρκισθῇ ὅτι διὰ τῶν ἐπιστολῶν τοῦ ἀδελφοῦ του Νικολάου
ἐνόμισεν ὅτι ἠδύνατο νὰ φέρῃ τὰ ἐμπορεύματα τὰ ἀναφερόμενα ἐν τῇ αἰτήσῃ του ἐκπροθέσμως καὶ
ὅτι ἡ διαταγὴ δὲν ἀφεώρα τὰ ἐμπορεύματα τὰ εὐρισκόμενα ἐκτὸς τῆς νήσου. 1317, Νοεμβρίου 13.

F^o 124^{to} Millesimo trecentesimo XVII, die XIII Nouembris.

1

Cum nobilis uir ser Zaninus Zane existens in Creta recepisset litteras a fratre suo domino Nicolao, in quibus denotabat sibi totum ordinem de uerbo ad uerbum captum in Rogatis de mense Nouembris proxime preteriti, de nauigiis que non poterant recedere de Creta et de Romania, nisi a kalendis Aprilis usque per totum mensem Aprilis, et scripto ordine addidisset ipse frater suus in littera a se, quod ordo non extendebatur nec intelligebatur de nauigio et hauere, quod extra erat; unde ipse in eo confisus et credens firmiter licite facere posse, onerari fecit in sua nauī, que ibernauerat in Creta, de hauere, quod tunc fuerat extra, centenarios VII encensi, et zinziberis et sachos IIII et duos paruos bombicis circa milliarium unum et dimidium et predicta omnia cum omni puritate conduxerit Venecias. Et propterea officiales Leuantis dicentes quod nauis recessit post terminum mensis Aprilis impediuerunt dictas mercaciones, et dicunt ipsum incurrisse penam quarti. Capta fuit pars, quod fiat sibi gracia, quod absoluatur a dicta pena, eo iurante quod per litteras, quas habuit a fratre suo ser Nicolao Zane credebat posse conducere res contentas in petitione, et quod non intelligeretur ordo in mercacionibus, que erant extra quando ordines facti fuerunt.

5

10

15

17

44

Ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ ὡς ἀνωτέρω ἀντικειμένου, ἀποβλέποντος τὸν Καναλέτον Κανάλην ἐκ Χάνδακος, ἐπηρεασθέντα καὶ τοῦτον ἐκ τῶν ἐπιστολῶν τοῦ Νικολάου Τζάνε πρὸς τὸν ἀδελφόν του Τζανῖνον. 1317, Νοεμβρίου 13.

F^o 124^{to} Eodem die.

1

Cum Canaletus de Canali habitator Candide uidisset in Candida quasdam litteras, quas dominus Nicolaus Zane miserat fratri suo domino Zanino Zane, continentes ordines captos in Rogatis de nauigiis disarmatis, in quibus declara-



batur, quod in illis ordinibus non intelligebatur nauigium et hauere quod ybernauerat extra; et propterea misisset Venecias ser Philippo et Zanino Juliani per nauim ser Zanini Zane certam quantitatem zinziberis et encensi, credens hoc licite posse facere, propter quod officiales de Leuante dicunt eos incurrisse penam quarti; capta fuit pars, quod fiat eis gratia, quod absoluator a dicta pena, eis iurantibus quod non credebant facere contra ordinem induci faciendo mercaciones predictas, et quod dictus Canaletus de Canali per dictas litteras ser Nicolai Zane credidit licite mittere posse mercaciones predictas.

45

Ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ ὡς τῶν ἀνωτέρω δύο ἀποφάσεων ἀντικειμένου, ἀποβλέποντος τὸν Νικόλαον Μπόνον, ὅστις ἐφόρτωσεν ἐπὶ τῶν πλοίων Τζάνε καὶ Σαλαμών, ἐπηρεασθεὶς καὶ οὗτος ἐκ τῶν ἐπιστολῶν τοῦ ἀδελφοῦ τοῦ Τζανίνου Τζάνε, Νικολάου. 1317, Νοεμβρίου 13.

1 Eodem die.

F^o 124^{to} Cum Nicolaus Bono iuisset cum mudua hiemali preterita cum suis mercacionibus in Creta, ubi expeditis dictis suis mercacionibus inuestiuit denarios ex ipsis habitos in seta, encenso et zinzibro, et alumine, que predicta mercimonia
5 posuit partim in naui da Cha Zane, et partim in naui Marci Salamon pro conducendo ipsa Venecias, credens hoc licite et libere facere posse, propter quamdam litteram, quam dominus Nicolaus Zane miserat in Creta fratri suo, quia in illa littera continebatur, quod mercaciones, naues, et hauere, que hybernassent extra, non includebantur in ordine facto in Rogatis, nisi ad v pro centenario; et pro-
10 pterea sine aliqua malicia et fraude misit predictas mercaciones Venecias cum nauibus antedictis. Et officiales de Leuante dicunt eas uenisse contra ordinem, et quod incurrerit penam quarti; capta fuit pars, quod absoluator a dicta pena, eo iurante, quod per litteras predictas credebat posse conducere res predictas, et quod ordo non extenderetur ad mercaciones, que empte erant extra Venecias
15 quando ordines facti fuerunt.

Ego Franciscus Dandulo manu mea subscripsi

Ego Nicola Arimundo manu mea subscripsi

Ego Marinus Faletro manu mea subscripsi

Ego Justinianus Justiniano manu mea subscripsi

20 Ego Henricus Michael manu mea subscripsi

Ego Johannes Calderarius notarius de mandato predictorum dominorum
22 suprascripta tria consilia cancellavi.

46

Τὸ πλοῖον Ἀγία Χριστίνη τοῦ πλοιάρχου Μάρκου Σαλαμών, εὐρισκόμενον ἐν Χάνδακι, ἐφορτώθη

